

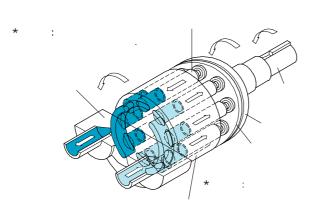
가

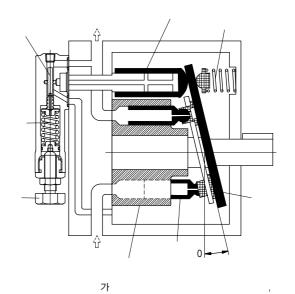
Variable displacement piston pumps

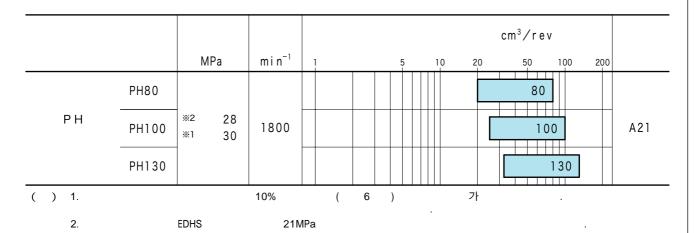
				cm³/rev	_
		MPa	min ⁻¹	1 2 3 4 5 10 20 50 100 200	Page
	P16V			16	
	P21V			21	
	P31V			31	
P**V	P40V	21	1800	40	A6
	P70V			70	
	P100V			100	
	P130V			130	

: 21MPa{210kgf/cm³} 1800min-1 68.5dB(A) (P70V) : (, ,) ,

가





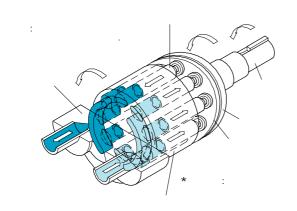


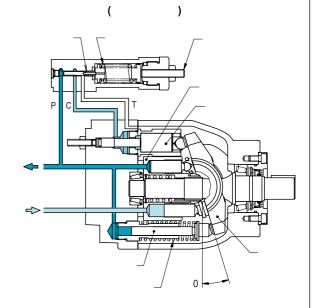
가 P**V 28MPa , . .

• : 28MPa

.

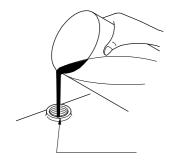
가





가 · 

가



	mL
P16V	700
P21/31V	800
P40V	1000
P70V	1500
P100V	2000
P130V	2300
PH80	1600
PH100	2500
PH130	3700

가

가

R5 page

가 (54mm²/s{cSt}) 가 54mm²/s{cSt} 가 가

1

JIS K2213-2 (가) ISO VG32~68(

#90~#180)

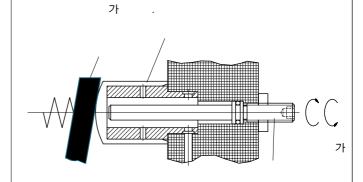
• ,

.

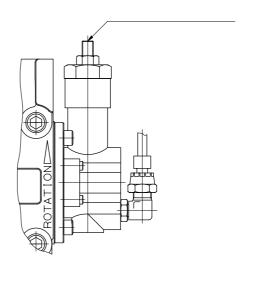
13~54mm/s{cSt} 220mm/s{cSt}

22011111/3(00

0~60

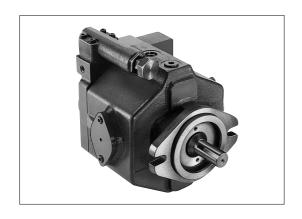


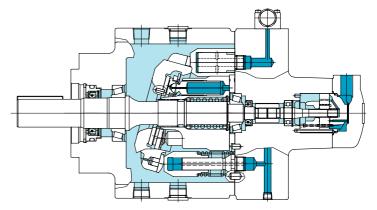
가

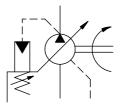


フ**ト** P**V

Low noise variable displacement piston pumps







P16V-(F)RS(G)-11-CCG-10-J

1 2 3 4 5 6 7 8

1 7t
P16V

2 :
F: FOOT

3 ()
R: ()
L: ()
4 S:
5 , (JIS

```
7 ()
C: (1.5~21MPa{15~210kgf/cm³})
CM: (1.5~10.5MPa{15~105kgf/cm³})
CG:
CV:
2P: 2 2
EP:
*C:
(CC,CMC,CCG,CVC)

8
```

(F11)-P70V(3)(F)R(62)-(2)(C)11-EDQS-10-J

```
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11
1
                                            8
   F11: ,
2 P**V
             가
 P21V P31V P40V P70V P100V P130V
3 2 PUMP
     3:
                      (P40V, P70V, P100V, P130V)
                                            9
                                            10
                  SQP1
     4:
     (P100V, P130v)
                  SQP2
      (P70V, P100V, P130V)
                  SQP3
      (P100V, P130V)
     7:가
                    P16V
      (P40V P70V P100V P130V)
       SQP1, SQP2, SQP3
4
     : F00T
     F:FOOT
     ( )
5
              )
R:
     (
 L:
6
                  가
 (
      P70V
                       62cm/rev
 62
7
                 ( 3
```

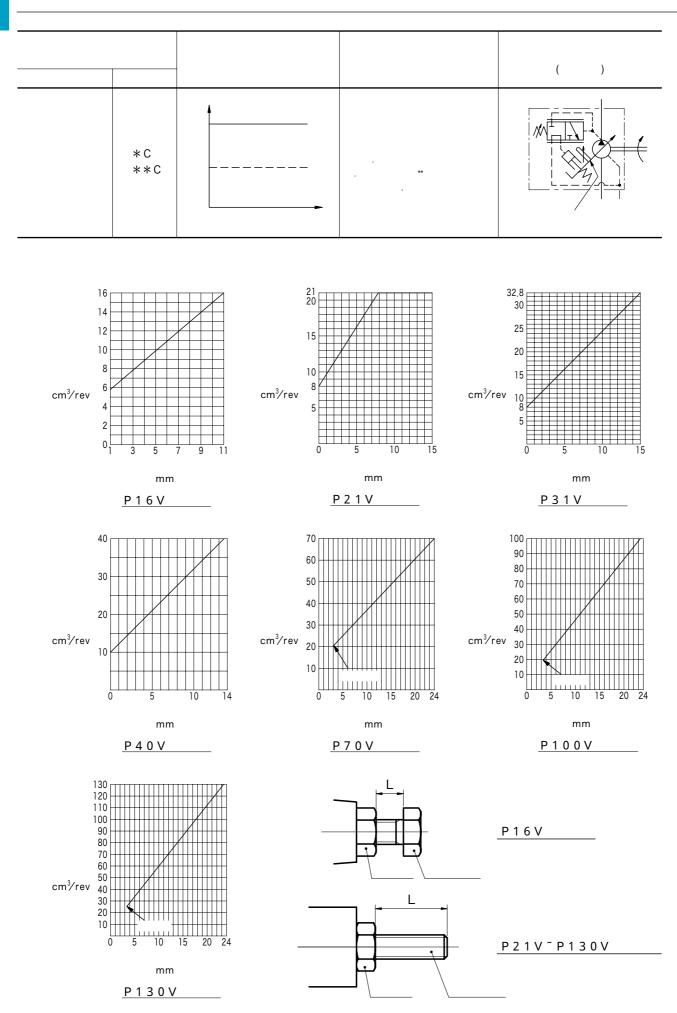
8		(3)
A: B: C: D:				
10 C:	(P21V ,P	31V "P40V	P70V P100	V ,P130V)
CG: P130V)	(P21V ,F	31V ,P40\	/ ,P70V ,P10	0V ,
CV:	(P21V ,F	931V)		
CGVF: P100V P130	V)	(P40V ,P70V	,
2P: 2 2 EP: P100V P130	(P31V ,P40 (P21V, F	V) 231V, P40V,	P70V,
MC1U: P40V ,P70V ,	[1		V ,P31V ,	
MC2: P100V P130	[2		1V P40V P7	70V ,
MC2U: P40V ,P70V ,	[2		(P21V ,P31V	′,
MC3: P100V P130	[3		,P31V ,P40V	,P70V ,
*C:最大押しのけ (CC, CMC, CCG			C2UC, MC3C)	
EDQS:			70V ,P100V ,	P130V)
EDS:	[, [P2	40V ,P70V ,P	100V)

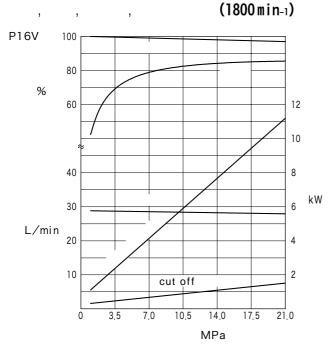
		cm³/rev	MPa	min ⁻¹	min ⁻¹	kg
P16V		16				15
P21V		21				23
P31V		31				23
P40V		40	21	1800	600	37
P70V		70				63
P100V	'	100	•			91
P130V	'	130				112

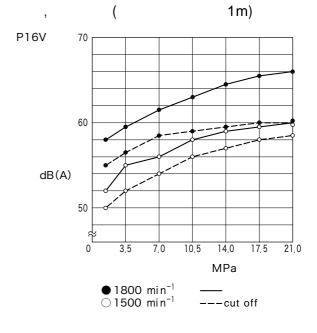
7	cm³/rev	MPa
2	6. 3	
3	9. 4	16
4	12. 5	10
5	15. 6	

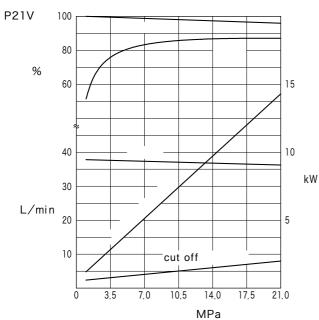
			I	T
				()
	СМ		7ł	
2 2	2 P		2	
	CG			
	EΡ			
-	CVF (CV)	<u></u>	() CVF	
	CGVF	上 -	, (cut-off) 가 0	

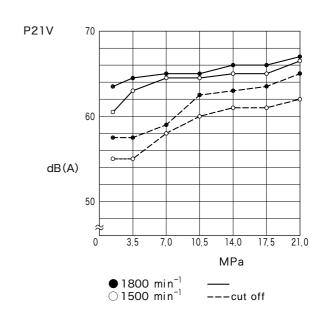
			()
MC1U) off .	·	
MC2	off	2 가가 .	
MC2U) off .	2 가가 .	
MC3	O P O Z	3 가가 .	
EDQS		•	
EDS		가	

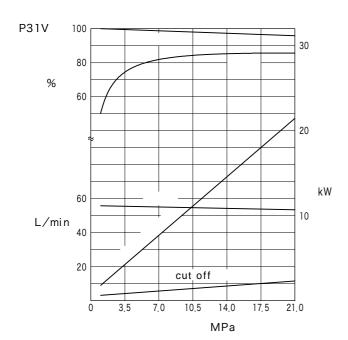


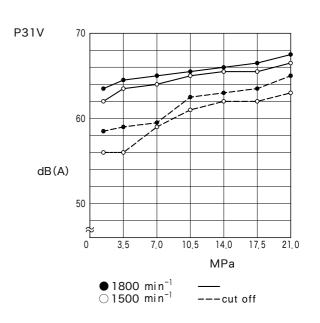




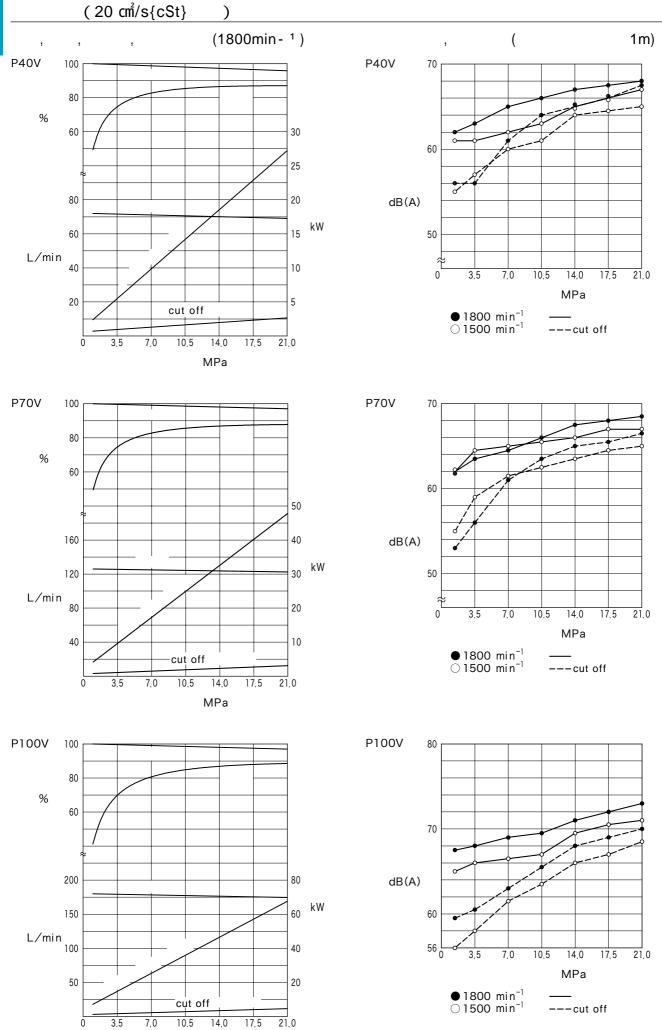




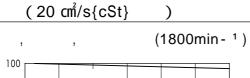


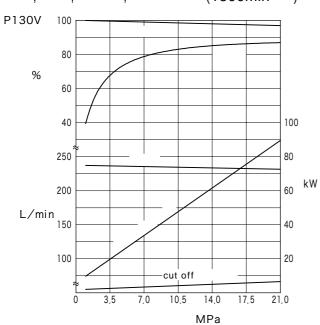


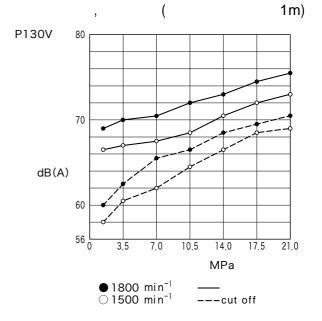




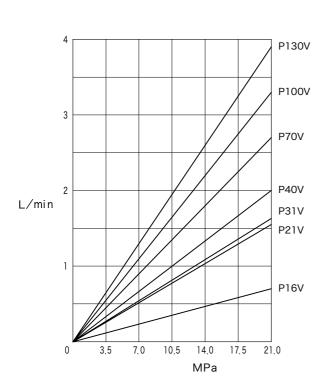
MPa

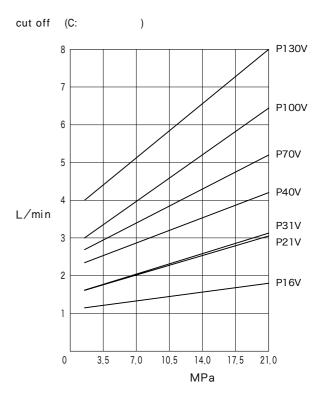


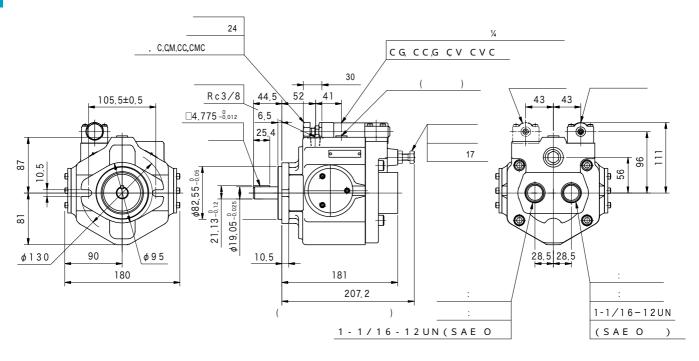


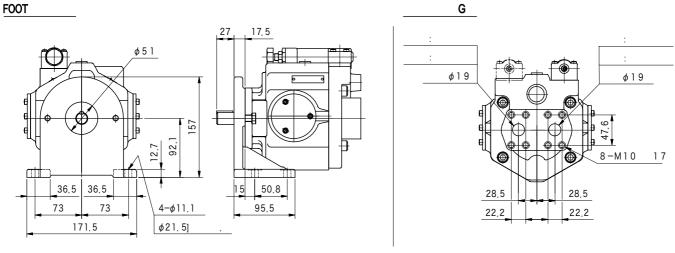


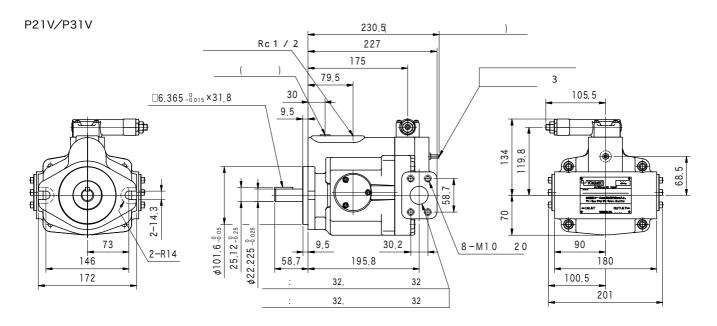
(1800min- 1 20mm²/s{cSt})

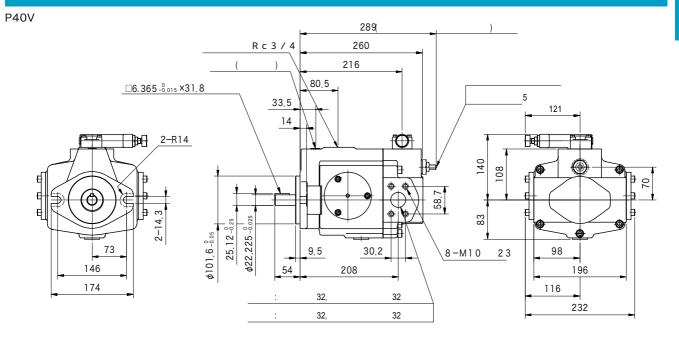


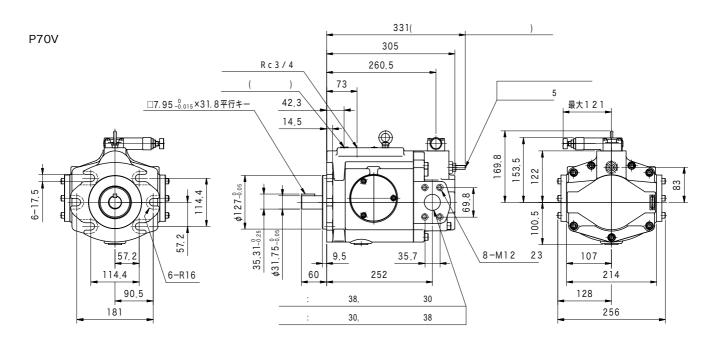


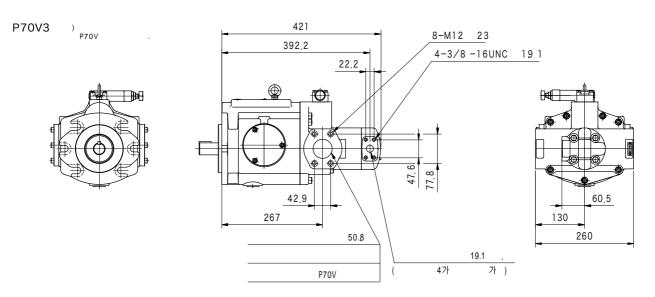


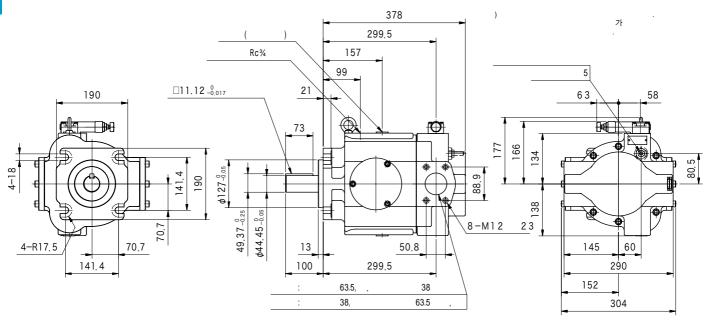


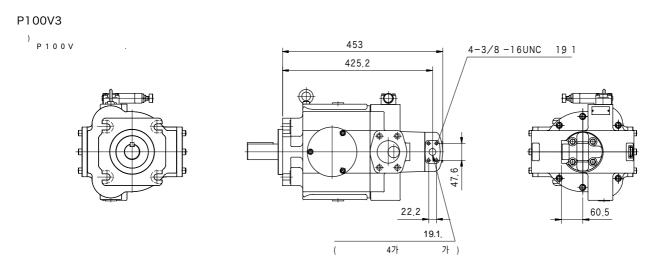




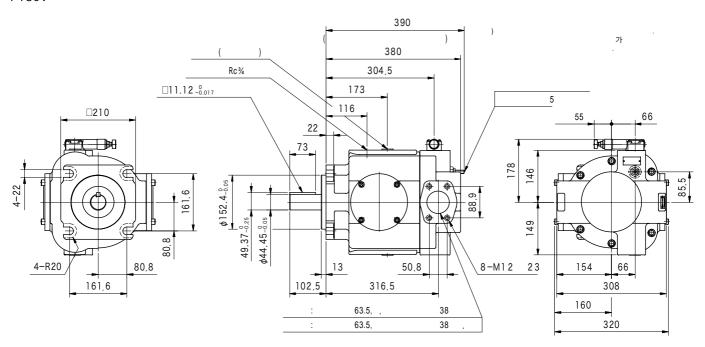


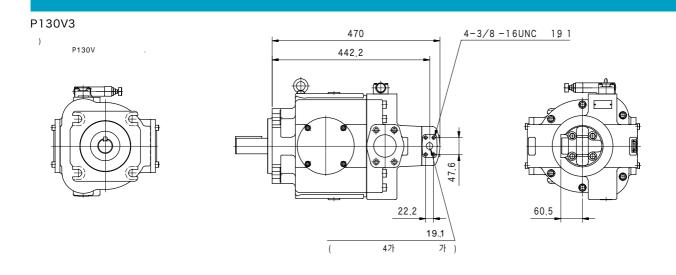












(A6~A7 Page)

(「SAE J518c」

		フランジ形式		
P16V	Rc3/4	FL1-6-06P-10-JA-S4-M	20A	FL1-6-06W-10-JA-M
P21V, P31V	Rc1-1/4	FL1-10-10P-10-JA-S4-M	32A	FL1-10-10W-10-JA-M
P40V	1/4	1 L1-10-10F-10-3A-34-W	JZA	1 L1-10-10W-10-5A-W
P70V	Rc1-1/2	FL1-12-12P-10-JA-S4-M	40A	FL1-12-12W-10-JA-M
P70V3 —	Rc1-1/2	FL1-12-12P-10-JA-S4-M	40A	FL1-12-12W-10-JA-M
F10V3 —	Rc2	FL1-16-16P-10-JA-S4-M	50A	FL1-16-16W-10-JA-M
P100V (3)	Rc2-1/2	FI 1-20-20P-10-JA-S4-M	65A	FL1-20-20W-10-JA-M
P130V (3)	1102-1/2	1 L1-20-20F-10-JA-34-W	ODA	1 L1-20-20W-10-JA-W

Rc3/4	FL1-6-06P-10-JA-S4-J	20A	FL1-6-06W-10-JA
	1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -		1 - 2 - 2 - 2011 - 10 - 071

(SAE O)

		,	
		,	
		Rc3/8	VPA36051
P16V	1-1/16-12UN	Rc1/2	VPA36873
		Rc3/4	VPA31817
		Rc1	VPA39410

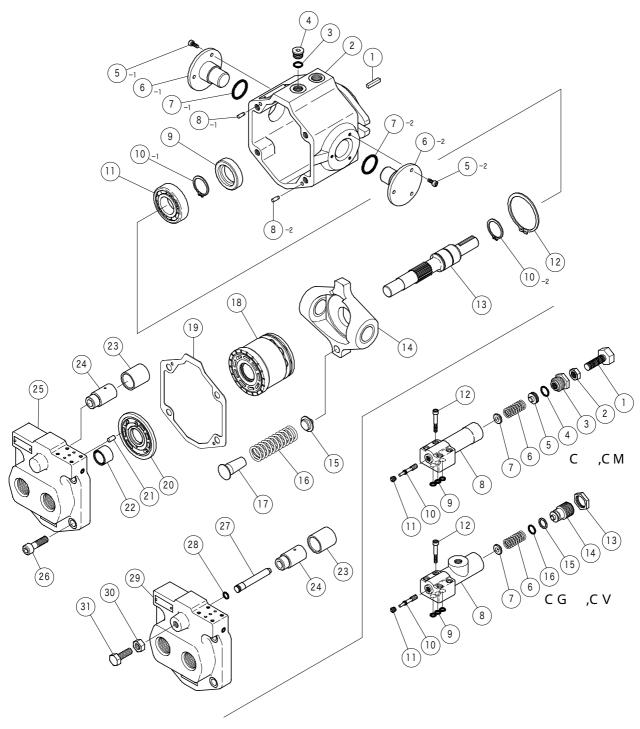


P16 V

3	Οリング	007990619	AS568-906 (NBR, Hs90)	1
7	Οリング	007991619	AS568-916 (NBR, Hs90)	2
9	シャフトシール	VA29405		1
19	ガスケット	VA29431		1
28	Οリング	008000617	JIS B 2401 1A-P8	1

- : VA12268A

- 18 : VA14144A



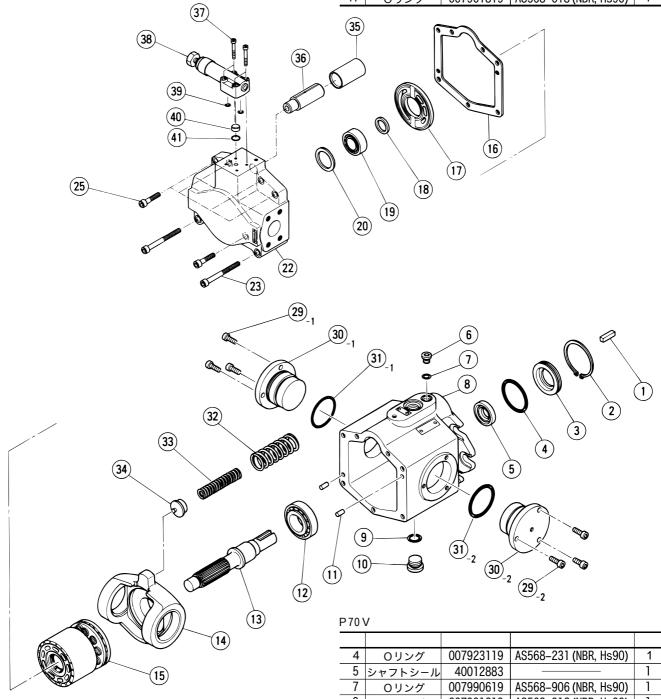
4	Οリング	007901517	AS568-015 (NBR, Hs70)	1
9	Οリング	007901019	AS568-010 (NBR, Hs90)	3
15	バックアップ リ ン グ	40022325		1
16	Οリング	007911217	AS568-112 (NBR, Hs70)	1

P21 V, P31 V, P40 V, P70 V P21 V/P31 V

5	シャフトシール	VA29405		1
7	Οリング	007990619	AS568-906 (NBR, Hs90)	1
16	ガスケット	40012493		1
31	Οリング	007912719	AS568-127 (NBR, Hs90)	2
39	Οリング	007901119	AS568-011 (NBR, Hs90)	2
41	Οリング	007901819	AS568-018 (NBR, Hs90)	1

P40 V

	4	Οリング	007913817	AS568-138 (NBR, Hs70)	1
	5	シャフトシール	VA29405		1
-	7	Οリング	007990619	AS568-906 (NBR, Hs90)	1
•	9	Οリング	007991219	AS568-912 (NBR, Hs90)	1
	16	ガスケット	40012857		1
-	31	Οリング	007914117	AS568-141 (NBR, Hs70)	2
-	39	Οリング	007901119	AS568-011 (NBR, Hs90)	2
	41	Οリング	007901819	AS568-018 (NBR. Hs90)	1



	P21V	P31V	P40V	P70V
	40058739	40058739	40058728	40048024
R 17.	40058258		40058726	40048805
L 17.	40058259		40058727	40048806

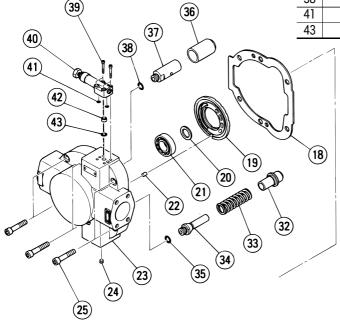
4	Οリング	007923119	AS568-231 (NBR, Hs90)	1
5	シャフトシール	40012883		1
7	Οリング	007990619	AS568-906 (NBR, Hs90)	1
9	Οリング	007991219	AS568-912 (NBR, Hs90)	1
16	ガスケット	VA30439		1
31	Οリング	007914917	AS568-149 (NBR, Hs70)	2
39	Οリング	007901119	AS568-011 (NBR, Hs90)	2
41	Οリング	007901819	AS568-018 (NBR, Hs90)	1

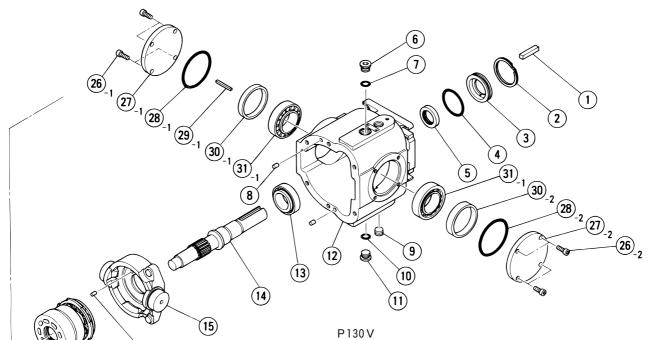


P100V, P130V

P100 V

	. 名 称			
4	Οリング	007933817	AS568-338 (NBR, Hs70)	1
5	シャフトシール	40011048		1
7	Οリング	007991219	AS568-912 (NBR, Hs90)	1
10	Οリング	007991219	AS568-912 (NBR, Hs90)	1
18	ガスケット	40011573		1
28	Οリング	007924119	AS568-241 (NBR, Hs90)	2
35	Οリング	007991019	AS568-910 (NBR, Hs90)	1
38	Οリング	007991019	AS568-910 (NBR, Hs90)	1
41	Οリング	007901119	AS568-011 (NBR, Hs90)	2
43	Ωリング	007901819	AS568-018 (NBR. Hs90)	1





	P100V	P130V
	40038744	40058363
R 19	40048836	40058361
L 19	40048837	40058362

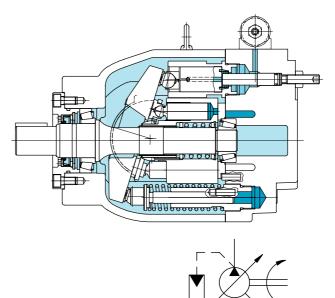
16)

 $\overline{17}$

	名 称			個数
4	Οリング	007933817	AS568-338 (NBR, Hs70)	1
5	シャフトシール	40011048		1
7	Οリング	007991219	AS568-912 (NBR, Hs90)	1
10	Οリング	007991219	AS568-912 (NBR, Hs90)	1
18	ガスケット	40011616		1
28	Οリング	007924719	AS568-247 (NBR, Hs90)	2
35	Οリング	007991019	AS568-910 (NBR, Hs90)	1
38	Οリング	007991019	AS568-910 (NBR, Hs90)	1
41	Οリング	007901119	AS568-011 (NBR, Hs90)	2
43	Οリング	007901819	AS568-018 (NBR, Hs90)	1

7- PH Low noise, high pressure variable displacement piston pumps





PH100-MS(*)(F)YR-20-CH-(D)-10-(S38)

1 234567891011

1 P H 7 PH80, PH100, PH130 2

M:

S:

5 : F:FOOT 6 X:SAE

Y: S A E

R: ()
L: ()

8 ()
9 CH:
CGH:
CVH:
TL: ()
TH: ()
EDHS: (,)

10 : D:

12 \$38:TL / TH :

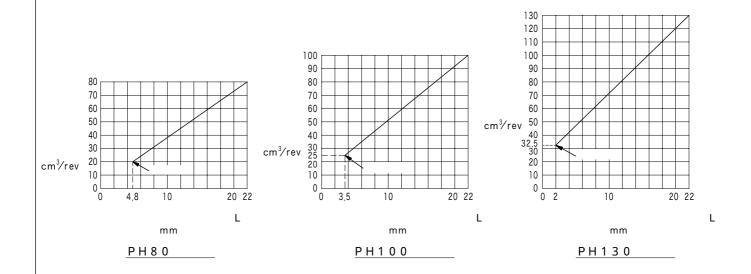
	cm³/rev	MPa	min ⁻¹	min ⁻¹	kg
PH80	80	20			51
PH100	100	28 30	1800	600	70
PH130	130	00			95

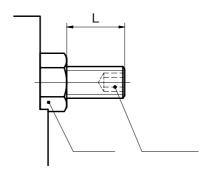
10% (6 가

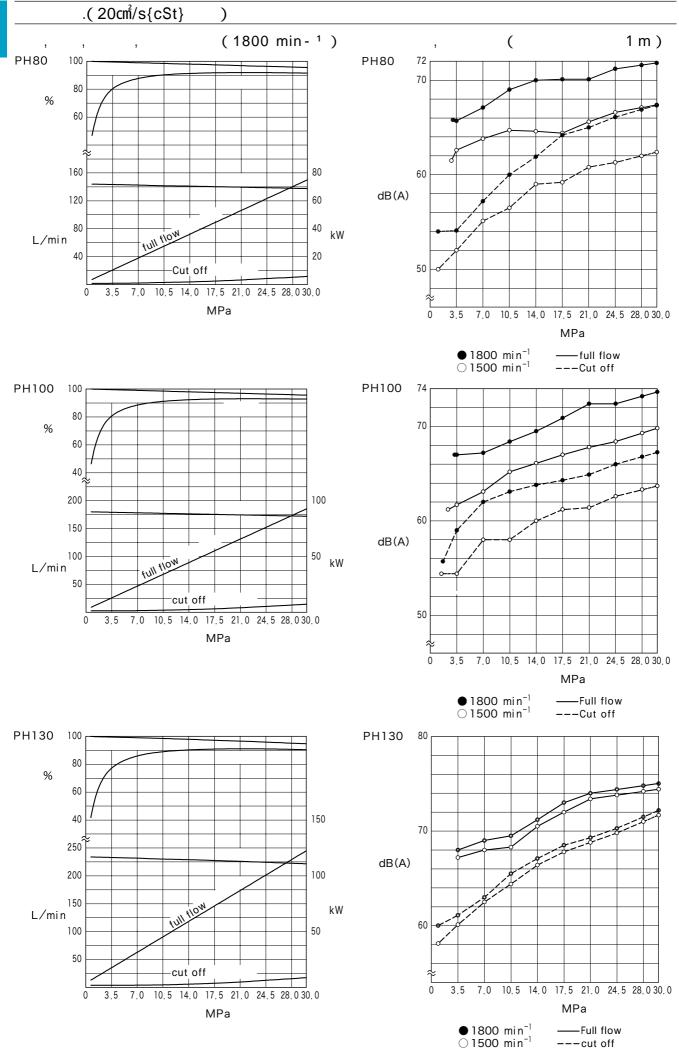
EDHS 21MPa

(PH

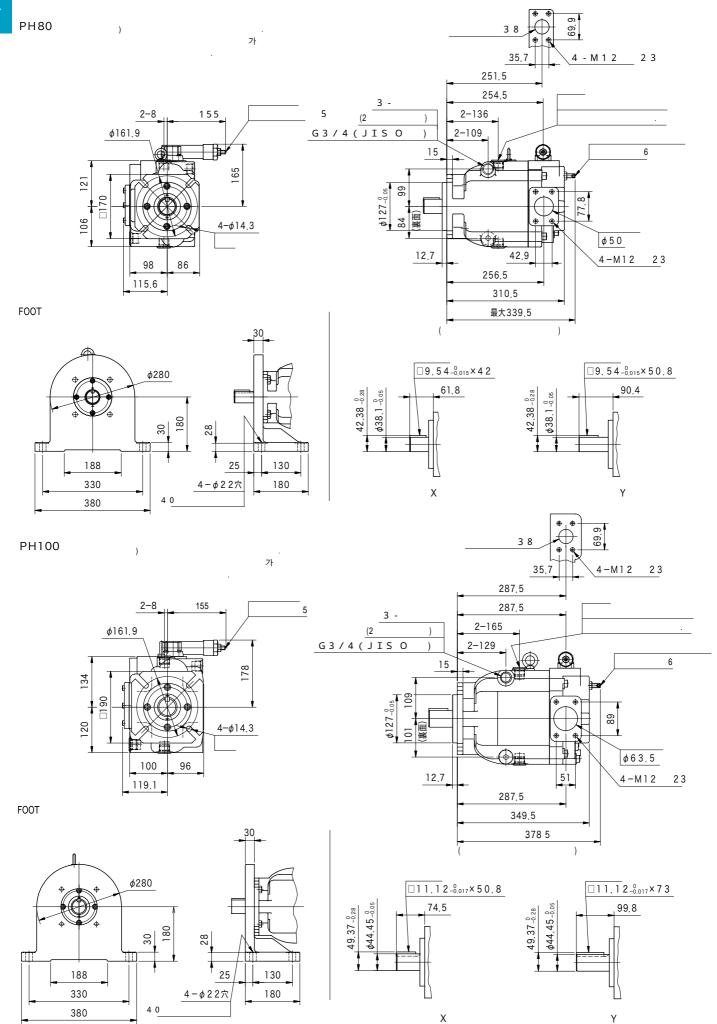
		/		
				()
	СН		가	
	CGH		7ł 7ł 7ł	
	СУН		() 가 가 가	
(/)	TL/TH		7ł	
	EDHS		EDA-PQ가 가 가	
	D		·	

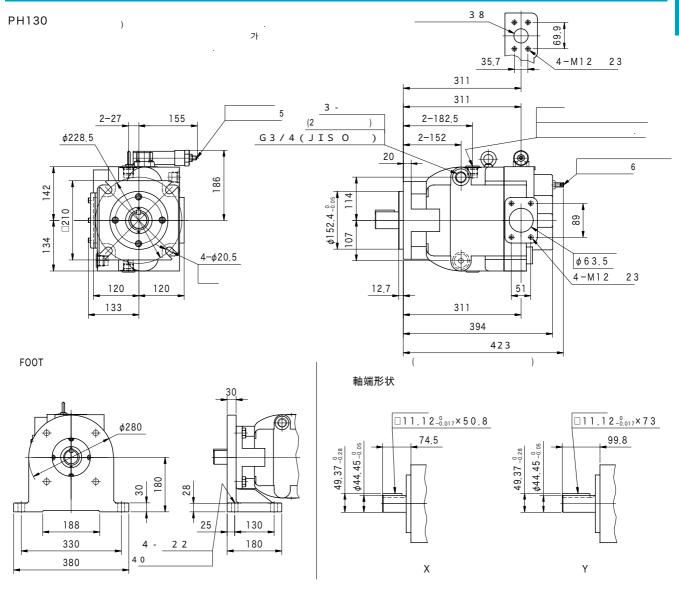






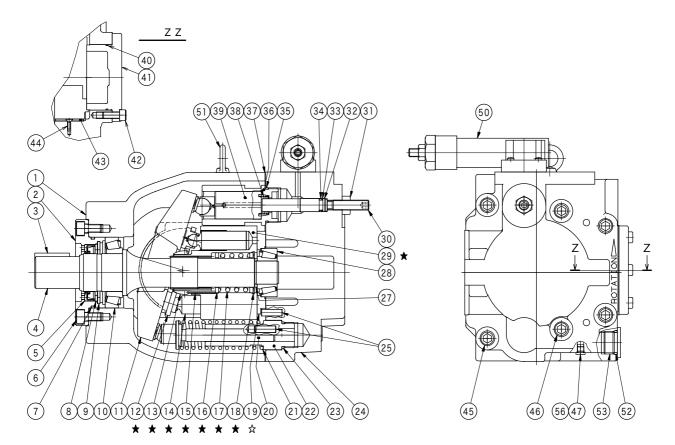
MPa





(A4~A5) .





Р	Н	18	U

5		VA19648		1
7	Οリング	008051219	JIS B 2401 1B-G80	1
23	Οリング	007991419	AS568-914 (NBR, Hs90)	1
33	バックアップリング	008101202	JIS B 2407 T2-P12	1
34	Οリング	008001219	JIS B 2401 1B-P12	1
35	0	007992019	AS568-920 (NBR, Hs90)	1
37	ガスケット	40017811		1
40	Οリング	007904119	AS568-041 (NBR, Hs90)	1
52	Οリング	008002219	JIS B 2401 1B-P22.4	3
56	Οリング	007990219	AS568-902 (NBR. Hs90)	4

PH100

5	シャフトシール	40011048		1
7	Οリング	008051319	JIS B 2401 1B-G85	1
23	Οリング	007991419	AS568-914 (NBR, Hs90)	1
33	ハ゛ックアッフ゜リンク゛	008101202	JIS B 2407 T2-P12	1
34	Οリング	008001219	JIS B 2401 1B-P12	1
35	Οリング	007992019	AS568-920 (NBR, Hs90)	1
37	ガスケット	40021003		1
40	Οリング	007904319	AS568-043 (NBR, Hs90)	1
52	Οリング	008002219	JIS B 2401 1B-P22.4	3
56	Οリング	007990219	AS568-902 (NBR, Hs90)	4

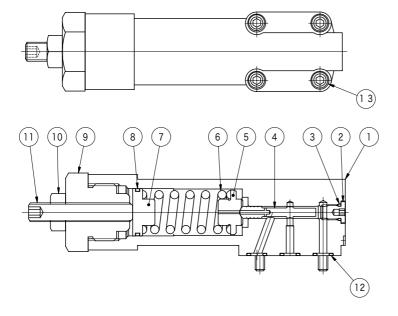
PH130

5	シャフトシール	40011048		1
7	Οリング	008051419	JIS B 2401 1B-G90	1
23	Οリング	007991419	AS568-914 (NBR, Hs90)	1
33	バックアップリング	008101202	JIS B 2407 T2-P12	1
34	Οリング	008001219	JIS B 2401 1B-P12	1
35	Οリング	007992019	AS568-920 (NBR, Hs90)	1
37	ガスケット	40024503		1
40	Οリング	007904519	AS568-045 (NBR, Hs90)	1
52	Οリング	008002219	JIS B 2401 1B-P22.4	3
56	Οリング	007990219	AS568-902 (NBR, Hs90)	4

	PH80	PH100	PH130
()	40048885	40038843	40058177
(,)	40068523	40068507	40068562
(,)	40068524	40068508	40068563

()
	PH80	PH100	PH130
	40068287	40068288	40068289

(CH:)



3	Οリング	007990219	AS568-902 (NBR, Hs90)	1
8	Οリング	007902019	AS568-020 (NBR, Hs90)	1
12	Οリング	007901119	AS568-011 (NBR, Hs90)	3

安全上の注意事項

関連法規についての注意

本カタログの製品を安全にご使用いただくために、「製品使用についての注意」、「カタログご使用にあたってのお願い」、および当該製品の取扱説明書を十分ご理解いただくとともに、右記関連規格の安全に関する法規類を必ず遵守のうえ、お取り扱いください。

- ≪安全に関する関連規格≫
- ①高圧ガス保安法
- ②労働安全衛生法
- ③消防法
- 4)防爆等級
- ⑤JIS B 8270 圧力容器
- ⑥JIS B 8361 油圧システム通則

製品使用についての注意

(1) 製品を取り扱うときの注意事項

① 注意 製品を取り扱う際にけがをすることがありますので、状況に応じて保護具を着用してください。

② 注意 製品の重量、作業姿勢によっては、手を挟んだり腰 を痛めたりすることがありますので、作業方法に十 分注意して下さい。

③ 注意 製品に乗ったり、叩いたり、落としたり、外力を加え たりしないで下さい。作動不良、破損、油漏れなどを 起こすことがあります。

④ 注意 製品や床に付着した作動油は十分にふき取ってください。製品を落としたり、すべってけがをする恐れがあります。

(2) 製品の取り付け、取り外し時の注意事項

① 注意 取り付け、取り外し、配管、配線などの作業は、専門 知識のある方が行ってください。

※専門知識のある方:油圧調整技能士2級程度、または弊社のサービス研修を受けた方。

③ 警告 電気配線工事は必ず電源を切ってから行ってくだ さい。感電する恐れがあります。

④ 注意 取付穴、取付面を清浄な状態にしてください。ボルトの締めつけ不良、シール破損によって、破損、油漏れなどを起こす恐れがあります。

製品を取り付けるときは必ず規定のボルトを使用し、規定のトルクで締めつけてください。規定外の取り付けをすると作動不良、破損、油漏れを起こすことがありますので注意してください。

(3) 運転時の注意事項

① た険 爆発または燃焼する危険性のある雰囲気の中では、 対策をした製品以外は絶対に使用しないでください。

③ 警告 異常(異音、油漏れ、煙など)が発生した場合は直ち に運転を停止し、必要な処置を講じてください。破 損、火災、けがなどの恐れがあります。

④ 注意 初めて装置を運転する場合は油圧回路、電気配線が 正しいこと、および締結部に緩みがないことを確認 した上で運転してください。

⑤ 注意 製品はカタログ、図面、仕様書などに記載された仕様以外で使用しないでください。

⑥ 注意 運転中、製品は油温やソレノイドの温度上昇などに よって高温になりますので、手や体が触れないよう に注意してください。やけどをする恐れがありま

⑦ 注意 作動油は適正な物を使用し、汚染度も推奨値で管理 してください。作動不良、破損の恐れがあります。

(4) 保守・保管上の注意事項

① 注意 お客様による製品の改造は、絶対にしないでください。

② 注意 製品は断りなく分解、組み直しをしないでください。定められた性能を発揮できず、故障や事故の原因になります。やむを得ず分解、組み直しをする場合は専門知識のある方が行ってください。

③ 注意 製品を運搬、保管する場合は、周囲温度、湿度など環境条件に注意し、防塵、防錆を保ってください。

(4) 注意 製品を長期保管後に使用する場合には、シール類の 交換を必要とする場合があります。

パワーコントロール機器 総合カタログの ご使用にあたってのお願い

このカタログは、トキメック第2制御事業部が取扱う製品の うち、ポンプ, 各種制御弁, モータ, ラジオリモコン, パワーユ ニット, センサなど主要な油圧機器類を掲載しています。 カタログの記載事項をよくお読みいただき、お客様のご要求 に合った仕様の製品をお選びください。

●構成

このカタログは製品を17のブロックに分類し、選定表,製 品写真, カット図, 油圧図記号, 形式の説明, 仕様, 特性線図 ,使用上の注意事項,外形寸法,内部構造を記載しています。 また、巻末には技術資料、ボルト一覧表、製品索引などを付 録として記載してあります。

- ●作動油および使用温度に対する特殊仕様 難燃性作動油を使用する場合や、低温または高温で使用す る場合は機器の構成部品が特殊になります。この場合は、形 式の先頭に以下の記号を付けて表示しています。 仕様の詳細についてはお問い合わせください。
- ◇石油系作動油(耐摩耗性)を低温または高温で使用する場合 ・・・・・(F10)または(F12)

F10······高温用仕様 F12······低温用仕様

- ◇水·グリコール系作動油を使用する場合·····(F11) ほとんどの制御弁は標準仕様でご使用になれますが、特殊 仕様を必要とする機器は(F11)を付けます。また、一部に水・ グリコール系作動油ではご使用になれない機器がありま
- ◇りん酸エステル系作動油を使用する場合・・・・・・・・(F3)

● 土 油 車 直

- ◇弁サイズの表示: ISO4401準拠の取付面を採用している弁 は「取付面の大きさ」を表示し、その他の弁については弁の 「大きさの呼び」で表示しています。
- ◇デザイン番号:デザイン番号は2桁で表示します。製品の 改良や設計変更などにより、予告なしで仕様, デザイン番号 を変更することがありますので、装置の設計などにあたっ ては事前に製品図面をご請求ください。ただし下1桁だけ が変わる場合(例えば10→11)は仕様、取付寸法の変更は ありません。
- ◇形式末尾の記号
 - -J:テーパねじ配管用の接続口を持つ製品で、ねじがJIS 管用テーパねじであることを示します。
- ◇フィルトレーション:

特に記載のない場合は、高圧ラインまたは戻りラインにろ 過粒度25 μm以下のフィルタを使用してください。

◇弁取付面の加工精度:ガスケット取付形の弁を取付ける面 は、下記の精度で加工してください。

表面粗さ	1.6 μm Ra以下
平面度	0.012以下 □100 mmあたり

◇カタログに記載してある内部構造は、Oリングなどの消耗 品を指定するための参考図であり、分解用の図面ではあり ません。

- ●カタログ記載の製品は輸出令・別表 1・16項の該当品です。「輸出貨物が核兵器等の開発等のために用いられ るおそれがある場合を定める省令」に該当する場合は、日本国法令に従い経済産業省の輸出許可をお取りく ださい。
- ●カタログ記載のコムニカ弁(E項)、比例電磁式制御弁・サーボ弁(J項)、ディジタル弁制御システム(K項)は ロケットの飛行制御装置または姿勢制御装置に使用するように設計されておりません。
- ●当社では、国連決議制裁対象国及び輸出貿易管理令・別表第4の地域(イラン、イラク、リビア、北朝鮮)との取 引を禁止しておりますので、あらかじめご了承ください。
- *法令、省令が変更になった場合その限りではありません。(2004年3月現在)